

PL

## Zakres wykorzystania:

Ważenie surowców stosowanych w gospodarstwach domowych (mąka, cukier, owoce itd.) do gotowania, smażenia, pieczenia. Ważenie dzieci w modyfikacji do ważenia dzieci, opis poniżej.

**Zakres pomiaru:** maks.: 13 kg, d = 10 g

## Wykorzystanie skali:

Umieść wagę na poziomej, prostej powierzchni. Umieść ciężarek do ważenia na listwie do ważenia. Ustaw kg i g wagi w położeniu zerowym. Uważaj na to, by oś masy była dokładnie w środku. Otwórz wagę przy pomocy zapadki w kierunku do tyłu po prawej stronie skali. Dokładne ustawienie zakresu można wykonać przesuwając tarą umieszczoną z tyłu skali (Rys. 1) w lewo lub w prawo. Przesuwaj aż do momentu, nim poziomy oznacznik punktu zerowego ustawienia cylindra po prawej zatrzyma się pomiędzy liniami w oknie. W razie dokonywania pomiaru dzieci zasobnik musi być przymocowany do podstawy wagi zgodnie z rysunkiem (Rys. 2), przy pomocy dwu załączonych śrub. Śruby były zaprojektowane w taki sposób, że można je zamocować nawet przy pomocy monety. Ustawienie punktu zerowego w zgodzie z procesem opisanym poniżej. Tu polecamy wykorzystać cieplejszą podkładkę, która powinna zostać umieszczona do zasobnika do ważenia. Zawsze sprawdź: Upewnij się, że waga jest stabilna, w nieruchomym położeniu. Podczas ważenia nie pozostawiaj dziecka bez nadzoru!

## Ważenie:

**Dawkowanie:** Ustaw ciężarek przesuwny na wymaganą wartość. Artykuły żywnościowe syp (mąka, cukier, owoce itd.) do nośności zasobnika, aż wyznacznik punktu zerowego cylindra osiągnie oznaczenie po bokach okna.

**Pomiar:** Umieść obiekt ważenia do zasobnika. Przesuwaj cylinder w kierunku aż do momentu, zanim dojdzie do ustalenia pomiędzy oznacznikami w oknie. Uważaj na to, by oznaczenia te były dokładnie w jednej płaszczyźnie! Masa obiektu jest sumą wartości kg oraz g. Na końcu ważenia ustaw miarkę przesuwną na zero i zablokuj w przednim położeniu.

Podczas zamykania i otwierania polecamy skalę przytrzymać

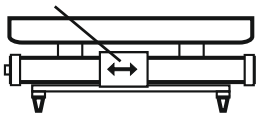
## Uwaga!

Wagi nie obciążać ponad miarę, zapobiegaj szkodliwym skutkom wilgoci, materiałów żrących, odtworz itp.! Wagę przechowuj w położeniu poziomym na suchym, czystym miejscu!

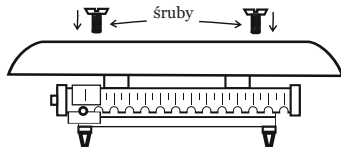
## Utrzymanie:

Waga nie wymaga szczególnego utrzymania, jeżeli zostaje wykorzystana w zgodzie z jej przeznaczeniem. W razie zabrudzenia zetrzyj czystą, ewentualnie wilgotną szmatką. Nie stosuj ściernych środków czyszczących. Nie stosuj do komercyjnego ważenia towaru!

przesuwny element pomiarowy - Tara



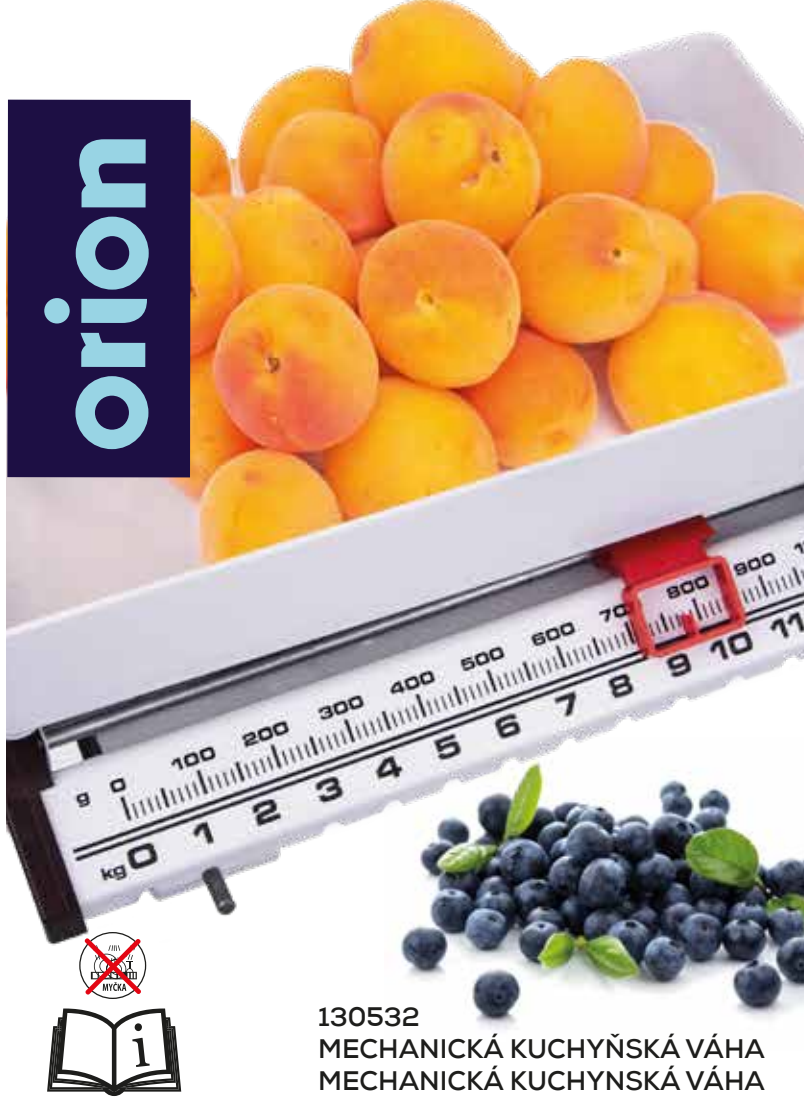
ustawienie punktu zerowego  
z tylnej strony skali



instalacja zasobnika do ważenia  
do ważenia dzieci

[www.oriondomacipotreby.cz](http://www.oriondomacipotreby.cz)

Vyrobeno pro Velkoobchod Orion s.r.o., Nedošín 132, 570 01 Litomyšl.  
Pre SK Orion Trade s.r.o., Pezinská cesta 30, 903 01 Senec.



130532

MECHANICKÁ KUCHYŇSKÁ VÁHA  
MECHANICKÁ KUCHYŇSKÁ VÁHA

**Oblast použití:**

Vážení suroviny používané v domácnostech (mouka, cukr, ovoce atd.) na vaření, smažení, pečení. Vážení dětí v dětské úpravě váhy, popis níže.

**Měřicí rozsah:** max.: 13 kg, d = 10 g

**Použití stupnice:**

Položte váhu na vodorovnou, rovnou plochu. Dejte vážící článek na vážení na vážící lištu. Nastavte kg a g váhy do nulové polohy. Dávajte pozor, aby hmotnostní hřídel byla přesně v řezu. Odemkněte váhu západkou směrem dozadu na pravé straně stupnice. Přesné nastavení rozsahu může být provedeno posunutím vlevo nebo vpravo tárou, jenž je umístěna na zadní straně stupnice (obr. 1). Posunujte až do doby, než horizontální znamení nulového bodu nastavení válce na pravé straně se zastaví mezi linkami v okně. V případě měření dětí musí být zásobník připevněn k základu váhy dle obrázku (obr. 2), pomocí dvou přiložených šroubů. Šrouby byly navrženy takovým způsobem, že mohou být přišroubovány i pomocí mince. Nastavení nulového bodu v souladu s postupem popsáným výše. Zde doporučujeme použití teplejší podložky, která by měla být umístěna na vážící zásobník. Vždy zkontrolujte: Ujistěte se, že váha je ve stabilní, nehybné poloze. Během vážení nenechávejte dítě bez dozoru!

**Vážení:**

Dávkování: Nastavte posuvné závaží na požadovanou hodnotu. Potraviny sypte (mouka, cukr, ovoce atd.) do hmotnosti zásobníku, až znamení nulového bodu válce dosáhne znamení po stranách okna.

Měření: Dejte objekt vážení do zásobníku. Posuňte váleček ve směru až do chvíle, než se znaménko ustálí mezi znameními v okně. Dbejte na to, aby tato znamení byla přesně v jedné rovině! Hmotnost objektu je součtem hodnot kg a g. Na konci vážení nastavte posuvné měřidlo na nulu, a zablokujte v přední poloze.

Během zamykání a odemykání doporučujeme stupnici přidržet.

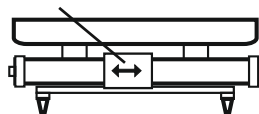
**Pozor!**

Nepřetěžujte váhu, vyhněte se škodlivým účinkům vlhkosti, žíravým materiálům, octům atd.! Skladujte váhy v horizontální poloze na suchém, čistém místě!

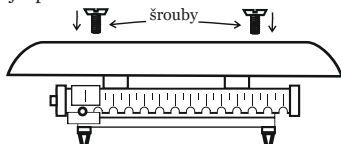
**Údržba:**

Váha nevyžaduje speciální údržbu, je-li použita v souladu s jejím účelem. V případě uspinění čistěte suchým, případně vlhkým hadrem. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky. Nepoužívejte pro komerční vážení zboží!

posuvný prvek měření - Tára



nastavení nulového bodu na zadní straně stupnice



instalace vážícího zásobníku pro vážení dětí

**Oblast použitia:**

Váženie suroviny používanej v domácnostiach (múka, cukor, ovocie atď.) na varenie, vyprážanie, pečenie. Váženie detí v detskej úprave váhy, popis nižšie.

**Rozsah merania:** max.: 13 kg, d = 10 g

**Použitie stupnice:**

Položte váhu na vodorovnú, rovnú plochu. Dajte článok váženia na vážiacu lištu. Nastavte kg a g váhy do nulovej polohy. Dávajte pozor, aby hmotnostný hriadel bol presne v záreze. Odomknite váhu západkou smerom dozadu na pravej strane stupnice. Presné nastavenie rozsahu môže byť prevedené posunutím vľavo alebo vpravo posuvným meracím prvkom, ktorý je umiestnený na zadnej strane stupnice (obr. 1). Posunujte až do doby, než horizontálne znamenie nulového bodu nastavenia valca na pravej strane sa zastaví medzi linkami v okne. V prípade váženia detí musí byť zásobník pripevnený k základu váhy podľa obrázku (obr. 2), pomocou dvoch priložených skrutiek. Skrutky boli navrhnuté tak, že môžu byť priskrutkované aj pomocou mince. Nastavenie nulového bodu v súlade s postupom popísaným vyššie. Odporúčame tu použitie teplejšej podložky, ktorá by mala byť umiestnená na váhe. Vždy skontrolujte: Uistite sa, že váha je v stabilnej, nehybnej polohe. Behom váženia nenechávajte dieťa bez dozoru!

**Váženie:**

Dávkovanie: Nastavte posuvné závažie na požadovanú hodnotu. Potraviny sypte (múku, cukor, ovocie atď.) do hmotnosti zásobníka, až znamenie nulového bodu valca dosiahne znamenie po stranách okna.

Meranie: Dajte objekt váženia do zásobníka. Posuňte valček v smere až do chvíle, než sa znamienko ustálí medzi znamienkami v okne. Dbajte na to, aby tieto znamenia boli v jednej rovine! Hmotnosť objektu je súčtom hodnôt kg a g. Na konci váženia nastavte posuvné meradlo na nulu, a zablokujte v prednej polohe.

Behom zablokovania a odblokovania odporúčame stupnicu pridržať.

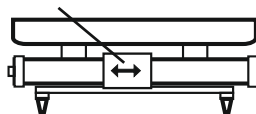
**Pozor!**

Nepreťažujte váhu, vyhnite sa škodlivým účinkom vlhkosti, žieravým materiálom, octom atd.! Skladujte váhu v horizontálnej polohe na suchom, čistom mieste!

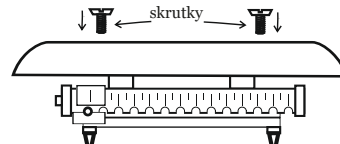
**Údržba:**

Váha nevyžaduje špeciálnu údržbu, ak je použitá v súlade s jeho účelom. V prípade zašpinenia čistite suchou, prípadne vlhkou handričkou. Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky. Nepoužívajte na komerčné váženie tovaru!

posuvný prvok merania - Tára



nastavenie nulového bodu na zadnej strane stupnice



inštalácia vážacieho zásobníka pre váženie detí